

第二項

開展多元形式的雙向交流

合作模式

前言:

多元形式與雙向交流與合作模式之具體開展，擇優與印度締結之姊妹校或友誼系所，建立校園「臺印文化交流週」各項活動，包含藝術、美食、茶禪之道、正念靜坐、華語競賽等。建立印度在臺各大學院校之留學之學位生或短期交換生之校友聯誼活動。

藉由南華大學之印度生、尼泊爾及斯里蘭卡學位生及Teep @India 短期蹲點學生，及KIIT 與南華大學短期交換生為校園三好種子，與台灣全國校際之間各項新南向或國際性活動之參與，培之育印度生在台灣學留或短期遊學，體驗台灣高等教育、學術及多元文化之豐富與精采。

執行活動如下:

一、2018印度臺灣文化交流聯誼會 -南華大學暨大林國際慢城饗宴 (動態成果展)

- | | |
|-----------|---------|
| 1. 交通大學 | 2. 屏東科大 |
| 2. 高雄醫學大學 | 3. 大葉大學 |
| 4. 吳鳳科大 | 5 朝陽科大 |
| 6. 朝陽科大 | 7. 嘉義大學 |
| 7. 義守大學 | 8. 南華大學 |
| 9. KIIT | |

.....

1. 外交部雲嘉南移民署
2. 大林慢城協會
3. 台北夢想印度博物館
4. 國際佛光會中華總會
5. 南台別院正念茶禪班

二、建立校際之間聯誼活動

三、社會各界或機構之交流活動

四、出席各項新南向會議

五、臺印傳統文化交流活動

一、2018印度臺灣文化交流聯誼會 -南華大學暨大林國際慢城饗宴（動態成果展）

南華大學配合政府新南向政策，及教育部為增進我國大學校院或民間團體開拓與新南向國家的實體教育交流，建立雙邊教育合作平台，以深化雙方多元互動及連連結關係。

「印度臺灣文化交流聯誼會」之目的，依據南華大學台灣連結計畫第二項開展多元形式的雙向交流與合作模式，第五條建立印度在臺各大學院校之留學之學位生或短期交換生之校友聯誼活動為活動宗旨。

106年8月26日於印度德里大學舉辦「印度臺灣文化交流聯誼會：印度場」活動。

106年11月08日與南華大學舉行「印度臺灣文化交流聯誼會：台灣場」活動。

107年10月27日再次擴大舉行【場次三：】2018印度臺灣文化交流聯誼會-南華大學暨大林國際慢城饗宴Taiwan & India Cultural Exchange Program Nanhua University and Dalin International Slow City Banquet
南華大學新南向計畫「臺灣連結」計畫辦公室，將於107年10月27日(周六上午10:00-16:30)舉辦「印度臺灣文化交流聯誼會:南華大學暨大林國際慢城饗宴」，以促進印度與臺灣兩國學術、文化交流為目的，建立臺印友誼之永續關係。請院長發起帶領貴校印度留學生，共襄盛舉!您的出席，必讓此項活動，增添歷史意義，更為圓滿與歡喜。

主辦單位：南華大學國際學院印度台灣連結計畫辦公室

協辦單位：教育部大學社會責任實踐計畫-大林慢城營造趣

大林慢城發展協會

南華大學生命教育中心

南華大學人間佛教研究及推廣中心

主席：林聰明校長、楊思偉副校長

主要貴賓：Rector, Prof. Satyendra Pathnaik (KIIT)

執行長：釋覺明 博士

助理團隊：童琬玲、林儀蓁、陳萱嬪

司儀團隊：達喜、采潔、詹哈利、慕景玫、安真、古路(六名南亞學生)



印度臺灣文化交流聯誼會

南華大學暨大林國際慢城饗宴

Taiwan & India Cultural Exchange Program
Nanhua University and Dalin International
Slow City Banquet

第1場 10:00-11:00

報到及校園悠遊行(南華)

Welcome & Registration/Campus tour

第2場 11:00-12:00

相見歡及文化演出(南華)

Cultural Performance

第3場 12:30-13:30

大林國際慢城饗宴

Dalin International Slow City Banquet

第4場 14:00-16:30

慢城大林小旅行

Dalin Slow City Tour

日期：2018年10月27日(周六)

時間：上午10:00~下午16:30

主辦單位：南華大學國際及兩岸學院印度臺灣連結計畫辦公室

協辦單位：教育部大學社會責任實踐計畫-大林慢城營造趣

大林慢城發展協會、南華大學生命教育中心

南華大學人間佛教研究與推廣中心

出席校內外貴賓

校內長官			
1	林聰明教授	校長室	校長
2	楊思偉副教授	副校長室 教務處	副校長 人文院長 教務長
3	葉月嬌副教授	校長室	主任秘書
4	趙永祥博士	金融系	助理教授
5	蔡政旻助理教授	國際及兩岸學院	執行長
6	王思婷	國際及兩岸學院 境外招生中心	組長
校外貴賓			
1	Prof.Satyendra Patnaik	KIIT University,India	校長
2	徐松圻	朝陽科大	助理副校長兼研發長
3	蔡宏榮	吳鳳科大	院長
4	吳岱栖	義守大學	國際長
5	吳德朗	台北印度夢想博物館	館長
6	Lekhnath Kafle 及許如儀賢伉儷	屏東科大	助理教授
7	林松興	嘉義大學	組長
8	許開興	大林慢城協會	理事長
9	江明赫	大林慢城協會	總幹事
10	蔡國華	佛光山榮譽功德主	榮譽功德主
11	陳素雲		
12	周耀福及吳柳儀賢伉儷及2名小朋友一家	臺南日新國小親子品格營負責人	老師
13	林月華	中華佛光會鳳山分會	會長
14	柳冠妤及明媽媽	Teep 華語密集課程	老師
15	江燕慧及母親	Teep 華語密集課程	老師

16	薄培琦	茶席講師	講師
17	呂嘉民	嘉民花藝工作坊	老師
18	黃乙璇	南華大學	研究生
19	曾秀菊	茶席老師	
20	林明珠	茶席老師	

南華及各大專院校出席統計表

項次	單位	應到	實到	備註
1	交通大學	34	21	
2	屏東科大	30	32	
3	高雄醫學大學	1	0	
4	大葉大學	2	2	
5	吳鳳科大	3	1	
6	南華大學	56	50	
合計		126	106	

邀請函 樣本

(1)給各校國際處



印度臺灣文化交流聯誼會:南華大學暨大林國際慢城饗宴
Taiwan & India Cultural Exchange Program
Nanhua University and Dalin International Slow City Banquet

Invitation

Nanhua University is scheduled to hold the "Indian& Taiwan Cultural Exchange Program: Nanhua University and Dalin International Slow City Banquet" on October 27, 2018 (Saturday 11:00 am-16:30 pm) to promote academics in India and Taiwan. For the purpose of cultural exchanges, set up a sustainable relationship between Taiwan and India. We sincerely invite your international office to launch Indian students to take part in the grand event. Your attendance will make this event for historical significance and be more complete and happy.

Program Sechedule :

Section/Time	activity	venue
1. 10:00-11:00	Welcome& Registration, Campus tour	NHU
2. 11:00-12:00	Cultural Performance	NHU
3. 12:30-13:30	Dalin International Slow City Banquet	Dalin
4. 13:30-16:30	Dalin Slow City Tour	Dalin

Organizer: Office of India & Taiwan Connection,

Institute of International and Cross-Strait Affairs, NHU

Co-organizer: Ministry of Education, University Social Responsibility Practice Project

- Dalin Slow City, NHU

- Dalin Slow City Development Association, Dalin, Chiayi

- Nanhua University Life Education Center, NHU

- Humanistic Buddhism Research and Promotion Center, NHU

Undertaker: Director, Dr. Chue Ming 執行長釋覺明

Contact :

釋覺明 | 107.09.16

- **Winni (童婉玲)**

Office of India & Taiwan Connection,

Institute of International and Cross-Strait Affairs, NHU

e-mail: mai626@nhu.edu.tw

Tel: 05-272-1001#1761

- **Jen (林儀臻), Tammy (陳琮璜)**

Head office, University Social Responsibility Practice Project

- Dalin Slow City, NHU

yjen0403@nhu.edu.tw : tammy10260002@nhu.edu.tw

Tel: 05-272-1001#2906

NEXT



(2) 致各校學者專家函



印度臺灣文化交流聯誼會:南華大學暨大林國際慢城饗宴
Taiwan & India Cultural Exchange Program
Nanhua University and Dalin International Slow City Banquet

邀請函

蔡宏榮院長 慈啟:

南華大學新南向計畫「臺灣連結」計畫辦公室，將於107年10月27日(周六上午11:00-4:30)舉辦「印度臺灣文化交流聯誼會:南華大學暨大林國際慢城饗宴」，以促進印度與臺灣兩國學術、文化交流為目的，建立臺印友誼之永續關係。請+教授發起帶領貴校印度留學生，共襄盛舉!您的出席，必讓此項活動，增添歷史意義，更為圓滿與歡喜。

活動型態: 臺灣印度兩國專家交流會議暨兩國文化饗宴

活動方式:

- 第一場 11:00-12:00 相見歡
- 第二場:12:30-13:30 大林國際慢城饗宴
- 第三場 14:00-16:30 慢城大林小旅行

執行長 釋覺明 敬邀

南華大學新南向計畫臺灣連結辦公室 107年9月11日

(3) 致工作團隊函



印度臺灣文化交流聯誼會:南華大學暨大林國際慢城饗宴
Taiwan & India Cultural Exchange Program
Nanhua University and Dalin International Slow City Banquet

邀請函

工作團隊 慈啟:

南華大學新南向計畫「臺灣連結」計畫辦公室，將於107年10月27日(周六上午10:00-13:30)舉辦「印度臺灣文化交流聯誼會:南華大學暨大林國際慢城饗宴」，以促進印度與臺灣兩國學術、文化交流為目的，建立臺印友誼之永續關係。本單位誠摯邀請您以您專業，撥冗襄助此項活動籌備工作團隊，使此活動更臻圓滿與歡喜。

活動主旨與呈現，從南華大學與大林國際慢成為主軸之內涵，目的是促進台灣與印度兩國師生、學術、專家、業界等交流之文化饗宴。

活動型態規劃:

第一場 10:00-11:00 南華大學相見歡

第二場:11:10-13:30 大林國際慢城饗宴

執行長 釋覺明 敬邀

南華大學新南向計畫臺灣連結辦公室 107年8月27日

議程表



教育部新南向:107 臺灣連結計畫案

印度臺灣文化交流聯誼會:南華大學暨大林國際慢城饗宴
 Taiwan & India Cultural Exchange Program
 Nanhua University and Dalin International Slow City Banquet

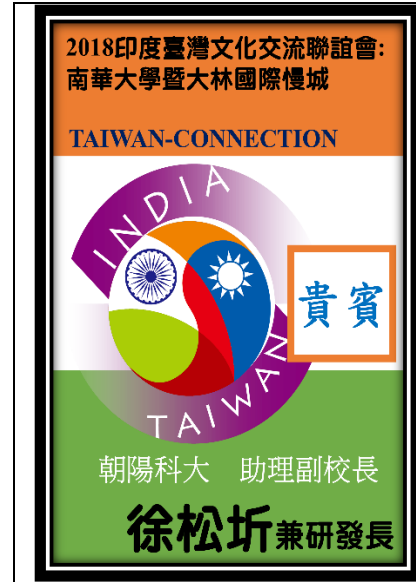
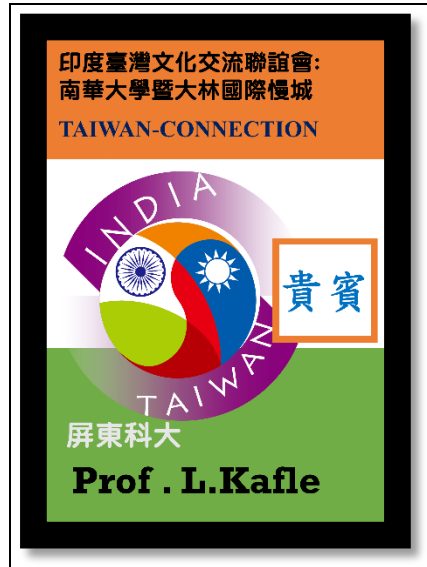
行程表

時間：107 年 10 月 27 日(六)

地點：南華大學及大林國際慢城

時間	議程	地點	活動內容
10:00-11:00	相見歡	中道樓 1 樓中庭	報到、校園自由參觀
10:30-11:00	第 1-1 場： 貴賓交流	南華大學中道樓 1 樓貴賓室 Z105	議題： 印度臺灣文化交流聯誼與如何促進交流合作
	第 1-2 場： 臺印學生 自由交流	校園	中道樓藝術學院、圖書館 e 學苑
10:50	合照、贈禮 集合進入大禮堂		
11:00-12:00	開幕暨 文化節目表演	中道樓大禮堂	迎賓舞蹈 夥伴學校友好簽盟：(用各校 Logo 紙貼黏貼在紅布條或買布條)
12:30-13:30	第 2-1 場： 大林國際慢城饗宴	大林萬國戲院	許開興 江明赫
13:40-16:30	第 2-2 場： 印度臺灣文化交流	大林慢城文化之旅	1. 詹哈利 隊
			2. 采潔 隊
			3. 遠喜 隊
			4. 古路 隊
16:40-19:00	賦歸。心得分享	南華大學	

識別證



活動實錄報導



活動現場





主席林聰明校長帶領主要貴賓 Prof. Satyedra Pathanik 點燈



楊副校長帶領與會貴賓點燈



印度身著傳統印度服出席活動



交通大學印度生與屏科大尼泊爾學生合影



Prof. Pathnaik 及 KIIT 交換生



交通大學印度生



吳鳳科大蔡宏榮院長、朝揚科大徐松圻副校長及吳朗德館長



大林慢城協會理事長陳開興理事長(右)及總幹事江明赫(左)



獻花



外交部雲嘉南移民署簡宏昇秘書蒞臨



與茶席老師及本校南亞學生合影



義守大學國際長吳岱栖教授及吳鳳科大蔡宏榮院長



嘉義大學國際處專員林松興



楊副校長代表南華大學接待與會貴賓





中正大學理學院陳建易院長與 Prof. Satyrena Pathnaik



貴賓室交流時間(中正大學陳建易院長、朝陽科大副校長徐松圻教授、

屏科大 (Kafine、吳德朗館長)



歐莎妮 Oshani 表演斯里蘭卡舞蹈



Rajeshwari Garain 高蕊 表演印度傳統舞蹈



Kusum 表演尼泊爾舞蹈



Monika 表演印度傳統舞蹈



南華大學印度生團隊表演



茶席饗宴



茶席之一



茶席之二



茶席之三



林月華、柳冠好、江燕慧老師 及母親大人歡喜參與盛會



貴賓致詞



主席致詞：林聰明校長



Chief Guest: Prof. Satyedra Pathanik



執行長 釋覺明主持活動



屏科大雷卡諾教授



義守大學國際長吳岱栖教授



吳鳳科大蔡宏榮院長



吳德朗主任 夢想印度博物館負責人



司儀：達喜、采潔、古路、安真



大林小旅行

107/10/27 印度台灣文化交流聯誼會—大林慢城小旅行之路線圖

大學社會責任實踐計畫辦公室 05-2722767 05-2721001#2906

連絡人：林儀臻 YI TEN LIN 陳璵嬪 CHEN, HSUAN-PIN

大林慢城小旅行：陳璵嬪

總攝影組：吳勇成

定點：開心乒乓館：李和謙

萬國戲院：林儀臻

分成四隊：

A 路線

導覽志工組員：張沛晴、施蕊琪

英文翻譯：遠喜

兼任助理跟團攝影：陳又瑜、吳昱賢

路線：萬國戲院→大十咖啡→走踏書局→戶政事務所→舊警局→警局→大林信仰中心安霞宮→十信眼鏡→泰成中藥行→轉小巷到 63 公園(介紹酒糟)→臭豆腐→火車站(終點)

B 路線

導覽志工組員：蔡明憲、簡淑容

英文翻譯：古路

兼任助理跟團攝影：林禹蓀

路線：站長宿舍→大林火車站→大林老街→泰成中藥行→63 公園→安霞宮(終點)

C 路線

組員：徐嘉吟、陳淑娟

英文翻譯：采潔

兼任助理跟團攝影：許凱晴

路線：萬國戲院→站長宿舍→十信眼鏡行→安霞宮→土地公廟→泰成中藥→63 公園→火車站前站一樓集合(終點)

D 路線

組員：許月秋、陳永春、林素卿

英文翻譯：哈利

兼任助理跟團攝影：李唯佑

路線：萬國戲院→南榮行→站長宿舍→火車站→大林老街→63 公園→開心乒乓館→土地公廟→安霞宮→萬國戲院(終點)。



采潔 Subani 擔任導覽翻譯



采潔 Subani 擔任導覽翻譯



印度尼泊爾學生在大林慢城小旅行，在地文化的深度漫遊



體驗傳統中藥切刀



大林萬國戲院欣賞印度影片及印度餐



印度生隊伍參觀大林眼鏡行





大林城鎮中的慢活空間營造



萬國戲院門口大合影



南華大學雲水居合影



南華大學無盡藏圖書館

來自各地的新南向國家的老師與學生百餘人，包括印度，尼泊爾和斯里蘭卡等貴賓參加此次活動 - 台灣印度文化交流計劃。近年大林鎮轉型推廣體驗觀光，而是在學術與觀光內涵中結合社區與產業資源，靜靜地以優美的農村田園風光、自行車道、生態體驗等特色吸引遊客，而大林在地文化及產業特色也因此被推廣到全台與全球。南華師生邀請南亞師生是以慢食、慢遊、慢活的慢城特色，讓他們能靜心體驗大林之美，也因這樣學術的方式，讓大林增加了人文的風情。邀請各大專院校的印度尼泊爾學生齊聚一堂，強化交流與互動，同時也令印度工作之國內學者專家一起共同見證之。